



## 「国際カフェテイasting競技会アジア 2017」規約書

### 第1条) 競技会の主催

国際カフェテイasting協会-中国(以下IIAC-中国)及び中央味覚研究所(以下Csa)は、IIAC-日本、IIAC-韓国、IIAC-台湾、の支援、知覚分析アカデミー(Iasa)の後援により、エスプレッソ・モカ・フィルター用の豆・粉・ポッドを対象としたシングルオリジンコーヒー及びブレンドコーヒーの国際競技会「国際カフェテイasting競技会アジア 2017」を2017年12月4日、5日に広州(中国)にて開催する。

### 第2条) 開催目的

- 1) 世界中から集められたコーヒーで競技を行う。その目的は、異なる地域で栽培、厳選されたコーヒー豆を知識及び技術を駆使し焙煎し、プロフェッショナルにブレンドしたコーヒーの品質を明らかにするため。
- 2) コーヒー市場での高品質な商品を消費者に明らかにするため。
- 3) 最新のコーヒーの品質や嗜好などに対し生産者(焙煎)を刺激し理解を深める機会とするため。すなわち消費者満足度を知る機会であること。

### 「国際カフェテイasting競技会アジア 2017」

参加可能な種類：シングルオリジンまたはブレンドで、消費用に準備された豆、粉、ポッド

### 第3条) 競技対象コーヒーの分類

- A. フィルターもしくはナポリ式、その他類似した器具(エアロプレス、ケメックス、V60等を含む)：シングルオリジンまたはブレンド(粉)
- B. モカ用：シングルオリジンまたはブレンド(粉)
- C. 全自動家庭用コーヒーマシン：シングルオリジン・ブレンド(豆)
- D. ポッド又はカプセル：シングルオリジン・ブレンド
- E. エスプレッソマシーン用：イタリアのブレンド(イタリア企業のみ)
- F. エスプレッソマシーン用：シングルオリジン・ブレンド(豆)

シングルオリジンとブレンドコーヒーの両方がB、C、D、E、Fのいずれか1つのカテゴリーに該当する際は、競技の目的のため異なるカテゴリーとして評価する。主催者は参加数により、各カテゴリーの参加数のバランスをとるため、カテゴリーを変更する権利を有する。十分な出品サンプルが集まらない場合、出品者に異なるカテゴリーへの移動など依頼することもある。

### 第4条) 組織委員会

組織委員会は、IIAC、Csa、IIAC-日本、IIAC-韓国及びIIAC-台湾、IIAC-中国から選出されるものとする。

第5条) 科学委員会は、大学教授で構成されるものとする。



第6条) 評議会

評議会は、科学委員会のメンバー、及び科学委員会または組織委員会により選任され本評議に適任と見なされた者で構成するものとする。この評議会は競技会に参加する出品サンプルに対し、正確かつ公正な知覚評価を保障する目的で形成される。

第7条) 協力協会 (照会先)

- ・イタリア又はその他の国 (日本、韓国、台湾、中国を除く) 所在の企業 :

c/o Centro Studi - Galleria Veneto 9

25128 Brescia (Italy)

Tel: +39-030-397308

Fax: +30-030-300328

[www.assaggiatoricaffe.org](http://www.assaggiatoricaffe.org), [www.coffeetasters.org](http://www.coffeetasters.org)

Contatto: Mr Carlo Odello, [carlo.odello@italiantasters.com](mailto:carlo.odello@italiantasters.com)

- ・日本国籍企業 :

一般社団法人 国際カフェテイスティング協会ー日本

〒106-0045 東京都港区麻布十番1-5-29-205

Tel:03-5411-6619

Fax:03-6438-9990

[www.coffeetasters.jp](http://www.coffeetasters.jp)

連絡先 : 桃井祐美子 Email:[info@coffeetasters.jp](mailto:info@coffeetasters.jp)

- ・韓国国籍企業 :

Iiac Korea

Winners Building # 301. 175-2

Jamsil - dong, Songpa-gu, Seoul (Korea)

Tel: +82-2-423-1272

Contatto: Mr. Lee Yong Jun, [jun1107.lee@gmail.com](mailto:jun1107.lee@gmail.com)

- ・台湾国籍企業 :

Iiac Taiwan

1F., No. 12-7, Ln. 609, Sec.5, Chongxin Rd. Sanchong Dist.

Xinbei City 24159, (Taiwan)

Tel: +886-958-119179

Contatto: Mr Gino Chen, [gino.chen@globaleyesbiz.com](mailto:gino.chen@globaleyesbiz.com)



・中国国籍企業：

Iiac China

3th Floor, Building 79, 1850 Creative Industry Park

No.200, Fangcun Avenue, Liwan District, Guangzhou (China)

Tel: +86-181-24227455

Contatto: Ms Kelly Chan, [Kelly.chy@qq.com](mailto:Kelly.chy@qq.com)

#### 第8条) 申込手続き

申込期限：2017年11月10日（金）までに以下必要書類を提出

1. 申込用紙
  2. 協会への銀行振込み証明書
    - a. 220 ユーロ（＋消費税）／1 サンプル
    - b. 200 ユーロ（＋消費税）／1 サンプル ※最低3 サンプル以上出展する場合
    - c. 180 ユーロ（＋消費税）／1 サンプル ※最低5 サンプル以上出展する場合
- ※ 振込手数料は、お客様のご負担でお願い申し上げます。  
※ 振込時の為替レートで、a~c 相当額を日本円にてお振込みください。

#### 振込み口座情報

三菱東京UFJ銀行 六本木支店 (045) 普通預金 0 4 3 3 5 4 0

一般社団法人 国際カフェテイasting協会-日本

#### ■出品に関して

各出品サンプルは、最低 500g 以上のパックを 3 パック、又は 60 個のポッド数を送ること。

**配送手続きの際には、「サンプル (Sample) 非販売」“Sample not for sale for technical tests”**

と明確に印すこと。また、サンプルの賞味期限が 2018 年 3 月 31 日以降のものであること。参加企業がサンプルの輸送費用、関税、その他費用を負担すること。

組織委員会は、届いたサンプルの状態及び保管状況を確認する権利を有する。

#### 第9条) 責任の範囲

主催者は、申込の遅滞、出展サンプル送付の遅延、輸送中の紛失、関税問題、管理状況に関する一切の責任を負わない。

#### 第10条) 出品サンプルの受取

出品サンプルは受取り次第、適切な施設にて適切な温度で、厳正な管理の元保管する。

#### 第11条) 評価方法

出品サンプルの評価方法は、各サンプルの品名を公開せず、組織委員会によって厳選された最低5名以上のテイスターにより、IIAC、Csa により開発され、確立された方法に基づいて



評価される。評価は各テイスターが独立して行い、最終的点数は統計学を用いて算出される。また、判決結果に抗議することは禁止する。

#### 第12条) 情報保護

参加企業の威信や情報の保護のため、組織委員会は受賞したコーヒーのリストのみ公表を行う。出品サンプルの評価結果の公開はせず、各出品企業個々にのみ開示を行うものとする。競技後、各企業は出品したサンプルに対して、そのプロフィールを受け取ることができる。

#### 第13条) 授賞内容

授賞は、出品サンプルに与えられた点数をもとに、全出品サンプル数の最大限度 30% に金賞が贈られる。受賞の公式発表は 2017 年 12 月 31 日とし、受賞者リストは [www.coffeetasters.org](http://www.coffeetasters.org) と各国の協力協会より公表する。

#### 第14条) 受賞の公表

受賞企業は、その国の国内法令に従い、参照年度を明確に提示するのであれば、受賞したことを各自のコミュニケーションにおいて利用することができる。

#### 第15条) 審査

「国際カフェテイasting競技会アジア 2017」の受賞企業は、組織委員会が実施する出品サンプルの検査を許可しなければならない。その際、基準規則から外れていることが明らかになった場合、受賞は取り消しとする。

#### 第16条) 規約の権限と修正

いかなる論争に関する法的権限は広州（中国）の管轄裁判所が有する。所管官庁の明確な要請、または組織委員会が必要と判断した場合、現在の規約は変更されることがある。